

RÈGLEMENT NUMÉRO 931

**RÈGLEMENT NUMÉRO 931-01 ABROGEANT LE RÈGLEMENT 931
RELATIF AUX NUISANCES**

CONSIDÉRANT QUE la Ville de Pincourt désire favoriser la diminution des nuisances sur son territoire ;

CONSIDÉRANT QUE la Ville de Pincourt désire assurer la sécurité de ses citoyens ;

CONSIDÉRANT l'article 55 de la *Loi sur les compétences municipales*, L.R.Q. c.47.1 ;

CONSIDÉRANT QU'un avis de motion du présent règlement a dûment été donné le 14 novembre 2023, sous le numéro 2023-11-345 et que le projet de règlement a été déposé lors de la même séance, sous le même numéro, il est

PROPOSÉ PAR Madame la conseillère Claudine Girouard-Morel
APPUYÉ PAR Madame la conseillère Denise Bergeron
ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ

QU'IL SOIT ET IL EST ORDONNÉ PAR LES PRÉSENTES CE QUI SUIT :

Le préambule fait partie du présent règlement

**CHAPITRE I
GÉNÉRAL**

Mission

1. Le présent règlement a pour but de réglementer les situations de nuisances et d'insalubrité sur le territoire de la Ville.

Application du règlement

2. L'application du règlement relève du fonctionnaire désigné nommé par résolution du conseil.

Territoire d'application

3. Le présent règlement s'applique aux propriétés situées à l'intérieur des limites de la Ville.

Préséance des dispositions

4. Dans le règlement, à moins d'indication contraire, les règles de préséance suivantes s'appliquent :
 - a) En cas d'incompatibilité entre le texte et un titre, le texte prévaut.
 - b) En cas d'incompatibilité entre deux dispositions du règlement ou entre une disposition du règlement et une disposition contenue dans un autre règlement, la disposition spécifique prévaut sur la disposition générale.
 - c) En cas d'incompatibilité entre des dispositions restrictives ou prohibitives contenues dans le règlement ou en cas d'incompatibilité entre une disposition restrictive ou prohibitive contenue au règlement et une disposition contenue dans tout autre règlement, la disposition la plus restrictive ou prohibitive s'applique.

Préséance sur règlement de construction

5. Malgré l'article 9, les règles de ce règlement ont préséance sur celles du règlement de construction en vigueur.

CHAPITRE II DÉFINITIONS ET CHAMP D'APPLICATION

Définitions

6. Dans ce règlement, à moins que le contexte n'indique un sens différent, on entend par :

« **Autre personne** » : Toute autre personne mandatée ou engagée par résolution du conseil pour faire respecter ce règlement.

« **Bâtiment** » : Toute construction, autre qu'un véhicule, utilisée ou destinée à être utilisée pour abriter des personnes, animaux ou biens.

« **Broussailles** » : Comprend, d'une façon non limitative, les épines, ronces, grandes herbes, arbustes ou tout autre plant qui croît en désordre ou jonche le sol.

« **Bruit excessif** » : Tout bruit, son ou ensemble de sons harmonieux ou non, excessif ou insolite, de nature à troubler la paix et la tranquillité du voisinage.

« **Conseil** » : Le conseil municipal de la Ville de Pincourt.

« **Construction** » : Assemblage ordonné de matériaux constituant un ensemble construit ou bâti autre qu'un bâtiment et pouvant désigner une clôture, structure, ouvrage, etc.

« **Déchet** » : Ferraille, détritrus, papier, bouteille et/ou cannette vide, résidus et débris de tout genre, vieux pneus, ordures ménagères, matériaux de construction et/ou démolition, cendre, poussière, eau sale, immondices, fumier, animal mort, matière fécale, substance nauséabonde ou matière malsaine ou nuisible.

« **Ferraille** » : Comprend notamment métaux de tout genre, appareil mécanique ou électrique hors d'état de fonctionner ou mis au rancart, carcasse de véhicule, motocyclette, bicyclette ainsi que toute partie de tel véhicule ou appareil.

« **Immeuble** » : Un terrain ou un lot construit ou non ainsi que tout bâtiment ou structure érigée sur ce dernier.

« **Logement** » : Pièce ou groupe de pièces, autre qu'une maison de chambre, communicante servant ou destinée à servir de domicile à une ou plusieurs personnes et où l'on peut généralement préparer et consommer les repas, vivre et dormir et comportant des installations sanitaires.

« **Mettre au rancart** » : Jeter, se débarrasser, se défaire ou abandonner un objet devenu inutile ou usé ou dont on ne veut plus faire usage temporairement ou définitivement.

« **Officier désigné ou responsable** » : Toute personne désignée pour l'application du présent règlement par résolution du conseil municipal de la Ville de Pincourt.

« **Ville** » : Ville de Pincourt.

« **Propriétaire** » : La personne physique ou morale inscrite comme propriétaire au rôle d'évaluation de la Ville ou Ville.

« **Rongeur** » : Animal nuisible non domestique notamment : rat, souris, mulot, écureuil ou autre susceptible de causer des dommages aux bâtiments.

« **Salubrité** » : Le caractère d'un bâtiment ou d'une partie de bâtiment qui est, par la qualité de son état et de son environnement, favorable à la santé ou à la sécurité des résidents ou du public en raison de l'utilisation qui en est faite ou de l'état dans lequel il se trouve.

« **Vermine** » : Tous les insectes tels : coquerelle, perce-oreille, cloporte et tous les ectoparasites pouvant infester l'homme, les animaux, un logement et un bâtiment.

CHAPITRE III SALUBRITÉ

SECTION I INSALUBRITÉ D'UN BÂTIMENT

Entretien d'un bâtiment

7. Un bâtiment destiné à l'habitation doit en tout temps être maintenu dans un bon état de salubrité et les réparations ainsi que les travaux d'entretien nécessaires doivent être effectués afin de le conserver dans un état constant de salubrité.

Bâtiment sécuritaire

8. Un bâtiment ou un logement ne doit pas porter atteinte à la santé ou à la sécurité des résidents ou du public en raison de l'utilisation qui en est faite ou de l'état dans lequel il se trouve.

Causes d'insalubrité

9. Les causes d'insalubrité suivantes, dans un bâtiment ou un immeuble, sont prohibées et doivent être supprimées :

- a) L'absence d'étanchéité de la toiture ou des fenêtres.
- b) L'absence d'appareil de chauffage ou d'éclairage, d'une source d'alimentation en eau potable, d'une salle de bains dont les installations sont raccordées au système d'égout municipal ou à des installations septiques, conformes aux lois et règlements, capables d'assurer le bien-être et de protéger la santé de ses occupants.
- c) Un bâtiment ou une partie de bâtiment qui n'offrent pas la stabilité structurelle nécessaire pour résister aux efforts combinés des charges vives, charges sur la toiture et charges dues à la pression du vent.
- d) L'infestation par la vermine, les oiseaux autres que ceux qui sont domestiques, les chauves-souris, les rongeurs ou les insectes, au point de constituer une menace pour la santé des occupants.
- e) La présence d'animaux morts, animaux indigènes ou accumulation de matières fécales ou autres déjections animales à l'intérieur ou à l'extérieur du bâtiment.
- f) L'absence ou la défaillance des moyens de chauffage, éclairage, électricité ou alimentation en eau potable et équipement sanitaire fonctionnel.

- g) La présence d'ordures ménagères, déchets, matières résiduelles ou matières recyclables ailleurs que dans des récipients prévus à cette fin.
- h) La présence de matière en décomposition ou malodorante qui dégage une odeur nauséabonde ou des émanations toxiques.
- i) La présence de glace, neige, condensation, moisissures visibles ou champignons sur une surface intérieure ainsi que les conditions qui favorisent la prolifération de ceux-ci.
- j) Un état de malpropreté, détérioration ou encombrement par diverses matières ou objets qui sont incompatibles avec l'usage auquel il est destiné.
- k) Un encombrement tel que précité au paragraphe g) des voies d'évacuation.
- l) La présence de refoulement ou rejet d'égout sanitaire dans le bâtiment et mauvais fonctionnement de l'installation septique.
- m) Le fait, par le propriétaire d'un bâtiment, de permettre ou tolérer l'occupation d'un logement qui ne possède pas d'issue de secours libre de toute obstruction.

Entreposage excessif

10. Il est interdit pour le propriétaire, locataire ou occupant d'un immeuble d'entreposer, sur l'immeuble ou à l'intérieur du bâtiment, de manière excessive, les matières mentionnées aux articles 9 g) et j) du présent règlement ainsi que tout bien ou meuble, et ce, de manière à constituer un danger pour soi-même ou toute autre personne.

L'entreposage de matériau de construction, à l'exception de celui permis par les règlements d'urbanisme et de construction de la Ville, est permis dans les limites de l'alinéa précédent.

Vermes et rongeurs

11. Toute situation susceptible de favoriser l'infestation par la vermine, insectes ou rongeurs et/ou de maintenir des conditions d'insalubrité qui menacent la sécurité des personnes est interdite.

Si le bâtiment ou l'immeuble en est infesté, le propriétaire doit, dans les 48 heures suivant l'avis écrit transmis par l'officier désigné, prendre les mesures pour exterminer la vermine ou rongeurs, et ce, dans le respect des lois et des règlements afférents.

SECTION II LOGEMENT

Salubrité des lieux loués

12. Tout propriétaire faisant la location de chambre et/ou de logement doit s'assurer que le bien loué est salubre et qu'il répond aux exigences du présent règlement.

Mesure par le locateur

13. En cas d'insalubrité, le propriétaire doit prendre toutes les mesures nécessaires afin d'en faire cesser la cause.

À cet effet, le locateur doit dénoncer toute situation d'insalubrité à la Ville.

**CHAPITRE IV
NUISANCES**

**SECTION I
LA PROPRIÉTÉ PUBLIQUE**

14. Constitue une nuisance et est prohibée :

Dépôt d'objets, matériaux et rebuts de toutes sortes

- a) Le fait, par quiconque, de déposer, répandre ou laisser se répandre dans les cours d'eau, rues, ruelles, allées, avenues, terrains publics, places publiques, trottoirs, fossés et parcs de la Ville, et ce, de manière non limitative :
- i. Des déchets, rebuts de toute sorte, animaux morts, ferraille, papiers, amoncellements et éparpillements de bois, branches d'arbres, carcasses de véhicules routiers, pièces de véhicules routiers, récipients métalliques, amoncellements de terre, pierre, brique ou béton, résidus de construction, produits pétroliers et ses dérivés, neige ou glace, débris ou saletés occasionnées par le transport de terre ou autre matériau.
 - ii. Du gazon, herbe et végétaux.

Réparation véhicule routier

- b) Le fait, par quiconque, de modifier, transformer, repeindre ou réparer un véhicule routier dans toute rue, ruelle, allée, trottoir, parc ou place publique ;

Déversements

- c) Le fait, par quiconque, de déverser ou permettre qu'il soit déversé, de façon ponctuelle, régulière ou permanente dans les égouts, conduites et fossés de la Ville, sur les immeubles ou parties d'immeubles privés ou publics, dans l'atmosphère et tout cours d'eau bordant, inclus ou traversant le territoire de la Ville, tout produit pétrolier, déchet, matière nuisible, produit toxique ou potentiellement toxique, apprêt ou solution de lavage de peinture, vernis, teinture ou tout autre contaminant susceptible de porter atteinte à la qualité de l'environnement ;

Domages aux infrastructures de la Ville

- d) Le fait, par quiconque, de causer des dommages aux pavages, trottoirs, allées, parcs, places publiques, tuyaux d'égout, tuyaux d'aqueduc, drains, fossés, regards et bouches d'égout, bornes-fontaines, regards d'aqueduc, pompes et stations de pompage, ponts, ponceaux ou toute autre infrastructure située sur le domaine public ou appartenant à la Ville de Pincourt ou tout autre organisme public ;

Déplacement, dommage ou obstruction d'un panneau de signalisation ou indicateur

- e) Le fait, par quiconque, de déplacer, endommager ou obstruer un panneau de signalisation ou un panneau indicateur appartenant à la Ville ;

Empiètement sur la propriété publique

- f) Le fait, par quiconque, de construire ou placer des clôtures, murs, remparts, bordures, haies, arbres, enseignes, constructions ou parties de constructions, structures ou parties de structures sur la propriété publique entre l'emprise de la voie publique et le trottoir ou la bordure de la rue ;

Constitue également une nuisance le fait par quiconque d'empiéter aux endroits énoncés au présent alinéa avec un bien meuble ou un véhicule routier ;

Dispositif permettant de franchir la bordure de rue

- g) Le fait, par quiconque, de mettre en place ou d'utiliser un ou des morceaux de bois, gravier, pierre, asphalte ou tout autre matériau ou dispositif lui permettant de franchir la bordure de la rue ou trottoir et ainsi accéder à un immeuble ou partie d'immeuble ;

Aménagement en bordure du trottoir

- h) Le fait, par quiconque, d'aménager un terrain ou utiliser tout dispositif ou matériau, à moins de soixante et un centimètres (61 cm) du trottoir, de manière à surélever cette partie de terrain par rapport au niveau du trottoir ;

Arbres endommageant la propriété publique et nuisant à la signalisation

- i) Le fait, par quiconque, de permettre que des arbres, branches d'arbres ou racines d'arbres occasionnent des dommages à la propriété publique ou obstruent les panneaux de signalisation ou lampadaires ;

Dommmages encourus aux arbres

- j) Le fait, par quiconque, de couper, endommager ou détériorer les arbres ou arbustes implantés dans l'emprise des rues, ruelles, parcs ou places publiques ;

Dommmages aux fleurs

- k) Le fait, par quiconque, d'endommager, déraciner ou détruire des fleurs ou déterrer des bulbes qui sont plantés dans un parc, terrain de jeux, emprise d'une rue ou piste cyclable ou sur les immeubles municipaux ;

Graffitis sur la propriété publique

- l) Le fait, par quiconque, de dessiner des graffitis, d'apposer, marquer, graver ou tracer des signes ou des messages au moyen de peinture, gouache, stylo-feutre ou à alcool, ou tout autre moyen ou substance, sur la propriété publique, à moins d'y être autorisé de par le Règlement numéro 929 relatif à l'art mural public ou par résolution du conseil municipal de la Ville de Pincourt.

SECTION II LA PROPRIÉTÉ PRIVÉE

15. Constitue une nuisance et est prohibée :

Bâtiment ou construction détérioré

- a) Le fait, par le propriétaire, locataire ou occupant d'un immeuble, de laisser un bâtiment ou une construction dans un état de détérioration ou de mauvais entretien qui représente un danger public pour la santé ou la sécurité des citoyens.

Construction inoccupée, inachevée ou incendiée

- b) Le fait, par quiconque, de laisser toute construction inoccupée, inachevée ou incendiée sans être complètement entourée d'une clôture non ajourée d'une hauteur minimum d'un mètre quatre-vingts (1,80 m) et faite de planches de bois peintes ou teintes ou de panneaux de contre-plaqué de bois peints.

Bâtiment délabré

- c) De laisser tout bâtiment délabré ou partiellement détruit non réparé, démoli ou fermé et barricadé et le site non nettoyé au complet.

Matériau endommagé par le feu

- d) De ne pas enlever, dans le cas d'une construction ou bâtiment incendié tout matériau endommagé par le feu.

Dépôt de détritus, déchets et objets de toute sorte

- e) Le fait, par quiconque, de déposer, laisser ou permettre que soient déposés ou laissés sur un immeuble ou dans un cours d'eau ou lot de terre privé des déchets, bouteilles vides, substances pernicieuses, carcasses d'animaux morts, amoncellements de terre, pierre, brique, béton ou papiers, amoncellements ou éparpillements de bois, résidus de construction, branches, produits toxiques ou appareils électroménagers inopérants.

Dépotoir de déchets et de ferraille

- f) Le fait, par le propriétaire, locataire ou occupant d'un immeuble, d'utiliser cet immeuble comme dépotoir de déchets.

Hautes herbes

- g) Le fait, par le propriétaire, locataire ou occupant d'un immeuble, de permettre sur un tel immeuble du gazon, dont la hauteur excède quinze centimètres (15 cm).

Coupe de gazon à la limite de propriété

- h) Le fait, par le propriétaire, locataire ou occupant d'un immeuble, de ne pas couper ou faire couper le gazon sur les bandes de terrain longeant cet immeuble et situées entre la limite de propriété et la bordure de rue ou du pavage.

Arbres morts ou dangereux

- i) Le fait, par le propriétaire, locataire ou occupant d'un immeuble ou partie d'immeuble, d'y garder un ou plusieurs arbres morts ou dangereux qui constituent un danger pour les personnes qui circulent sur la propriété ou voie publique ou qui risquent de s'effondrer.

Herbe à puces et herbe à poux

- j) Le fait, par le propriétaire, locataire ou occupant d'un immeuble, de laisser croître sur un tel immeuble de l'herbe à puces et/ou herbe à poux.

Entreposage sur un immeuble

- k) Le fait, par le propriétaire, locataire ou occupant d'un immeuble, de faire de l'entreposage désordonné sur un immeuble.

Entreposage sur un balcon

- l) Le fait, par le propriétaire, locataire ou occupant d'un immeuble, d'entreposer ou amonceler des objets sur un balcon de façon à constituer un danger pour la sécurité publique.

Étendage sur un balcon, dans une fenêtre ou sur un mur

- m) Le fait, par le propriétaire, locataire ou occupant d'un immeuble, d'étendre ou suspendre sur un balcon, dans ou à l'extérieur d'une fenêtre ou le long d'un mur, pour les laisser sécher ou pour tout autre motif, un vêtement, drap, couvre-lit ou autre objet de même nature.

Réservoirs enfouis non utilisés

- n) Le fait, par le propriétaire, locataire ou occupant d'un immeuble, de laisser ou permettre qu'il soit laissé tout type de réservoir enfoui dans le sol qui n'est plus en usage depuis plus d'un an ou qui présente des fuites.

Réparation de véhicule, équipement ou soudure

- o) Le fait, par quiconque, de faire ou de faire faire de manière répétitive des travaux de réparation de véhicule, équipement, soudure et autres travaux semblables à l'intérieur d'un bâtiment résidentiel ou à l'extérieur d'un bâtiment dans les zones résidentielles et/ou commerciales.

Dépôt de matières organiques, eaux stagnantes et matières nuisibles

- p) Le fait, par le propriétaire, locataire ou occupant d'un immeuble, de permettre sur cet immeuble :
- i. Des matières qui dégagent des odeurs nauséabondes ou qui constituent un risque pour la santé publique.
 - ii. Des eaux stagnantes, corrompues, sales ou mélangées à des matières nuisibles.
 - iii. Des produits pétroliers ou chimiques ou des résidus de tels produits.
 - iv. Tout produit de nature fétide, inflammable, toxique, dangereux ou nuisible.

Travaux exécutés par la Ville

- q) La Ville peut, dans le cas où le propriétaire ou tout autre responsable de l'immeuble d'un immeuble non habité ne peut être trouvé, faire exécuter des travaux afin d'enlever les amas de branches, broussailles, racines d'arbres, hautes herbes ou gazon dont la hauteur excède quinze centimètres (15 cm) ou de toute autre source de nuisances.

En outre, la Ville est tenue de donner au propriétaire ou à tout autre responsable de l'immeuble un préavis d'au moins quarante-huit heures (48 h) de son intention d'entrer dans ou de circuler sur l'immeuble pour les fins mentionnées au premier alinéa.

Amas de branches, broussailles

- r) Le fait, par le propriétaire, locataire ou occupant d'un immeuble, de permettre sur un tel immeuble des amas de branches, broussailles ou amoncellements de détritrus végétaux.

Constitue également une nuisance le fait, par le propriétaire, locataire ou occupant d'un immeuble, de permettre sur un tel immeuble de placer au bord de la rue en vue d'une collecte des souches d'arbres déracinés, vignes, végétaux ou sacs de branches.

Malgré les deux premiers paragraphes du présent alinéa, ne constitue pas une nuisance le fait, par le propriétaire, locataire ou occupant d'un immeuble, de permettre sur un tel immeuble des amas de branches, placés au bord de la rue, sans sac, au plus tôt le dimanche précédent la collecte annoncée à cet effet. Les branches doivent être placées de façon à ce que les tiges pointent vers la rue et les feuilles vers l'immeuble.

Collectes

- s) Le fait, par le propriétaire, locataire ou occupant d'un immeuble, de placer son bac d'ordures, recyclage, compostage et/ou résidus verts ou de placer ses gros rebus, dont les seuls items acceptés sont les bains, douches, lavabos, meubles, matelas, tapis et toilettes, avant 18 h la journée précédant la collecte prévue à cet effet.

Constitue également une nuisance le fait, par le propriétaire, locataire ou occupant d'un immeuble, de placer son bac d'ordures, recyclage, compostage et/ou résidus verts au bord de la rue, de telle façon qu'il soit dans la rue, ses roues soient vers la rue, son couvercle soit ouvert, qu'il soit pris dans la glace ou que des sacs se retrouvent sur ou à côté de celui-ci.

Graffitis sur la propriété privée

- t) Le fait, par quiconque, de dessiner des graffitis, d'apposer, marquer, graver ou tracer des signes ou des messages au moyen de peinture, gouache, stylo-feutre ou à alcool, ou tout autre moyen ou substance, sur la propriété privée d'autrui, à moins d'y être autorisé de par le Règlement numéro 929 relatif à l'art mural public et d'y être autorisé par le propriétaire des lieux.

SECTION III LES COMMERCES

16. Constitue une nuisance et est prohibée :

- a) Le fait, par quiconque, d'opérer une cantine itinérante dans laquelle sont vendus des aliments qui n'y sont pas préparés, à des endroits autres que dans les chantiers de construction ou dans les secteurs commerciaux et industriels.
- b) Le fait, par quiconque, de vendre quelque objet que ce soit dans les rues ou places publiques de la Ville.

SECTION IV LES VÉHICULES ROUTIERS

17. Constitue une nuisance et est prohibée :

- a) Le fait, par quiconque, de laisser ou de placer en quel qu'endroit que ce soit : des ferrailles, véhicules routiers hors d'état de fonctionner selon un usage normal ou qui constituent un danger public pour la sécurité publique, ou un obstacle en cas d'incendie, une ou des carcasses de véhicules routiers, parties ou débris de véhicules routiers, un ou des appareils mécaniques hors d'état de fonctionner selon l'usage normal qu'il est fait de tel appareil.
- b) Le fait, par quiconque, de garder, déposer ou laisser sur toute propriété ailleurs qu'à l'intérieur d'un bâtiment, un véhicule automobile inopérant ou de procéder au démontage ou à la réparation d'un tel véhicule (à l'exception quand lesdits véhicules sont sur la propriété d'un garage pour être réparés dans le cours normal d'affaires).
- c) Le fait, par quiconque, de laisser ou garer tout véhicule dans la partie d'une entrée de stationnement située dans l'emprise de la voie publique (terrain de la Ville).
- d) Le fait, par le propriétaire ou possesseur d'une roulotte, remorque, maison motorisée ou véhicule semblable, de placer sur un terrain ledit véhicule pour s'en servir comme habitation ou établissement commercial.

Constitue également une nuisance le fait, par le propriétaire ou occupant d'un terrain, de laisser placer par quiconque sur ledit terrain une roulotte, remorque ou véhicule semblable qui sert d'habitation ou d'établissement commercial.

- e) Le fait, par quiconque, de transporter sur le territoire municipal des rebuts, déchets, terre, poussière, pierre, ciment ou autre substance en vrac au moyen d'un véhicule routier qui n'est pas fermé ou recouvert d'une bâche solidement attachée.

- f) Le fait, par quiconque, de circuler sur la voie publique avec un véhicule routier qui laisse échapper des huiles, boue, terre, pierres ou autre matériau de même nature.

SECTION V LES ANIMAUX

18. Constitue une nuisance :

- a) Le fait, par quiconque à titre de propriétaire ou gardien d'un animal, de ne pas ramasser, déposer dans un récipient et mettre au rebut les excréments de son ou de l'animal en garde.
- b) Le fait, par quiconque, de faire l'élevage ou avoir la garde de volailles, à l'exception de poules urbaines, d'animaux à fourrure, pigeons, abeilles, bestiaux, chevaux, animaux sauvages ou venimeux ou autre animal non domestique.
- c) Le fait, par quiconque, de permettre que soit maintenu dans un état de malpropreté toute propriété ou tout logement en raison de la garde d'animaux.
- d) Le fait, par quiconque, de déposer ou laisser de la nourriture à l'extérieur d'un bâtiment dans le but de nourrir ou attirer des animaux ou oiseaux non domestiques sauf dans le cas des mangeoires d'oiseaux.

SECTION VI LE BRUIT

19. Constitue une nuisance :

- a) Le fait, par quiconque, lors de l'exploitation de son commerce, industrie, métier ou autre profession, de faire ou causer, laisser faire ou laisser causer tout bruit excessif.
- b) Le fait, par quiconque, de produire ou laisser produire, par quelque moyen que ce soit, tout bruit excessif nuisible à au moins une personne.
- c) Le fait, par quiconque, d'utiliser immodérément une cloche, carillon, klaxon d'automobile ou autre véhicule, sifflet et autre appareil, dispositif ou chose faisant du bruit.
- d) Le fait, par quiconque, de faire ou permettre que soit fait dans un immeuble un ou des bruits susceptibles d'être entendus sur une rue, trottoir ou place publique dans les limites de la Ville, au moyen de la voix, sifflet, cloche, cliquetis, gong, claqueur, marteau, corne, porte-voix ou tout instrument de musique dans le but d'annoncer ses marchandises, attirer l'attention ou solliciter le patronage du public.

- e) Le fait, par quiconque, d'exécuter ou faire exécuter des travaux de construction, réparation ou démolition d'un immeuble ou partie d'immeuble ou exécuter tout autre travail sur un immeuble en dehors des heures permises détaillées au tableau 1 ci-dessous :

Tableau 1

Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi	Dimanche
7 h-22 h	7 h-22 h	7 h-22 h	7 h-22 h	7 h-20 h	9 h-20 h	9 h-20 h

Et le fait, par quiconque, d'utiliser ou permettre l'utilisation d'une tondeuse à gazon, tracteur à gazon, coupe bordure, scie à chaîne, souffleuse à feuilles ou de tout autre outil à moteur ou non pouvant causer un ou des bruits susceptibles d'être entendus aux limites de sa propriété, sur une rue, trottoir ou place publique dans les limites de la Ville, en dehors des heures permises détaillées au tableau 2 ci-dessous :

Tableau 2

Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi	Dimanche	Férié
7 h-22 h	7 h-22 h	7 h-22 h	7 h-22 h	7 h-20 h	9 h-16 h	9 h-16 h	9 h-16 h

Le présent article ne s'applique pas aux souffleuses à neige ni aux bruits résultants de travaux d'utilité publique ou travaux d'urgence visant à sauvegarder la sécurité des lieux ou des personnes.

- f) Le fait, par quiconque, à titre de propriétaire ou gardien d'un animal de permettre ou tolérer que l'animal aboie, miaule, chante ou se manifeste de quelque manière répétitive qui trouble la paix du voisinage.

Le présent article s'applique à tout bruit, qu'il provienne de l'intérieur ou de l'extérieur d'un bâtiment, véhicule ou embarcation.

SECTION VII LES ÉLÉMENTS POLLUANTS L'AIR

20. Constitue une nuisance :

- a) Le fait, par quiconque, de permettre ou occasionner l'émission d'étincelles, escarbilles de suie, poussière, vapeur ou odeurs nocives provenant d'une cheminée ou toute autre source.
- b) Le fait, par quiconque, d'opérer, utiliser, laisser opérer ou utiliser des appareils de combustion (comprenant tout foyer, poêle, incinérateur, chaudière, appareil dispositif ou mécanisme utilisé pour brûler du combustible ou des matières combustibles) créant une fumée dont la densité est nuisible à la viabilité, à la santé publique, à la propriété et au confort du voisinage.

SECTION VIII LA LUMIÈRE

21. Constitue une nuisance :

- a) Le fait, par quiconque, de se servir ou utiliser toute lumière continue ou intermittente, ou tout appareil réfléchissant la lumière ou dispositif lumineux, y compris un faisceau laser situé à l'intérieur ou à l'extérieur d'un immeuble ou d'une construction et installé de façon telle que les rayons se dirigent ou réfléchissent dans le voisinage ou nuisent à l'usage sécuritaire de la voie publique.

- b) Le fait, par quiconque, d'utiliser ou laisser utiliser des dispositifs avertisseurs lumineux communément employés sur les véhicules routiers d'urgence ou de services, les dispositifs de feux de circulation ou tout autre dispositif similaire, quelle qu'en soit la couleur.
- c) Le fait, par quiconque, d'installer ou laisser fonctionner des lumières intermittentes ou non sur un terrain ou une partie de terrain dans le but de solliciter ou de vendre quel qu'objet que ce soit.

Le présent article n'a pas pour effet de défendre l'utilisation ou le maintien d'une enseigne lumineuse autorisée par d'autres règlements de la Ville.

SECTION IX LES INCENDIES

22. Constitue une nuisance :

- a) Le fait, par quiconque, de brûler ou faire brûler des broussailles, bois résineux, feuilles, solvants, liquides combustibles, plastiques, bois peint, foin sec ou humide ou tout matériau ou rebut à l'extérieur d'un bâtiment qui nuit à l'usage paisible de la propriété dans le voisinage ou à l'environnement et à la sécurité publique.
- b) Le fait, par quiconque, d'accumuler à l'intérieur et autour des bâtiments des matières combustibles qui, en raison de leur quantité ou de leur emplacement, présentent un risque d'incendie anormal.
- c) Le fait, par quiconque, d'accumuler des matériaux inflammables à moins de 4 m d'un bâtiment principal.
- d) Le fait, par quiconque, de construire une clôture, planter une haie, des arbres ou arbustes, ériger un mur ou tout autre élément, ériger une construction ou structure qui soit située en tout ou en partie à une distance inférieure à 1,52 m d'une borne-fontaine ou d'obstruer de quelque façon que ce soit l'accès à une borne-fontaine.

Cette norme a préséance sur toute autre norme d'une autre réglementation relative à la distance minimale à respecter autour d'une borne-fontaine.

SECTION X LA SÉCURITÉ PUBLIQUE

23. Constitue une nuisance :

Fronde, tire-pois, arc et bâton de golf

- a) Le fait, par quiconque, d'utiliser une fronde, tire-pois, arc, arme à feu, carabine à plomb, fusil paintball, bâton de golf ou tout objet, appareil ou dispositif similaire destiné à lancer des objets pouvant constituer un danger public.

Couteau, épée, machette et autre objet similaire

- b) Le fait, par quiconque, de se trouver dans un lieu public, rue, parc, place publique, à pied ou dans un véhicule de transport public, en ayant sur soi ou avec soi un couteau, épée, machette ou autre objet similaire, sans excuse raisonnable.

Drone

- c) Le fait de faire voler un drone dans un parc, voie publique, stationnement public ou toute autre zone de même nature, sans avoir préalablement obtenu les autorisations requises venant d'un officier désigné ou d'avoir obtenu les autorisations requises par toute agence gouvernementale présente ou future réglementant l'utilisation des drones.

Caméras

- d) Le fait d'utiliser une caméra, drone ou tout autre dispositif afin de filmer la propriété d'autrui et/ou les individus présents, causant ainsi une privation du droit à la vie privée.

CHAPITRE V DISPOSITIONS ADMINISTRATIVES

SECTION I L'OFFICIER DÉSIGNÉ

Pouvoir de l'officier désigné

24. L'officier désigné a notamment les pouvoirs suivants :

- a) L'officier désigné peut, à toute heure raisonnable, visiter et examiner tout immeuble incluant tout bâtiment, de l'extérieur et/ou de l'intérieur, afin de vérifier s'il est conforme aux dispositions du présent règlement.
- b) Exiger de tout propriétaire, occupant ou locataire de rectifier toute situation constituant une infraction au présent règlement.
- c) Faire ou faire exécuter des analyses, vérifications, relevés techniques à l'aide d'un appareil de mesure, photographies ou enregistrements d'un matériau, équipement ou installation afin de s'assurer la conformité au présent règlement, dans un bâtiment ou sur la propriété, aux fins de l'application de ce règlement.
- d) Exiger de tout propriétaire, occupant ou locataire qu'il effectue ou fasse effectuer des analyses, essais, vérifications d'un matériau, équipement ou installation afin de s'assurer la conformité au présent règlement, dans un bâtiment ou sur la propriété, aux fins de l'application de ce règlement.
- e) Faire ou faire exécuter, aux frais du propriétaire, toute chose que le règlement lui impose de modifier relativement à cet immeuble ou ce bâtiment suivant une décision des tribunaux.
- f) Exiger de tout propriétaire, occupant ou locataire qu'il retienne les services d'un professionnel spécialisé en extermination, lorsque la présence de rongeurs, insectes et ectoparasites ou d'une condition qui favorise la prolifération, et d'exiger la preuve de l'éradication quand les travaux sont exécutés.

Aide extérieure

25. En sus des pouvoirs énumérés ci-dessus, l'officier désigné peut s'adjoindre notamment les services d'un ingénieur, membre du service de sécurité incendie, services policiers ainsi que toute autre personne pouvant lui apporter un soutien aux fins de l'application de ce règlement.

Libre accès

26. Le propriétaire ou occupant d'un bâtiment doit laisser pénétrer l'officier désigné ainsi que les gens qui l'accompagnent et le fait d'omettre de le faire constitue une infraction au sens du présent règlement.

Identification

27. L'officier doit, sur demande, pouvoir s'identifier à l'aide d'une pièce d'identité ou par tout autre document décerné par la Ville.

Rapport d'inspection

28. Après chaque inspection, l'officier désigné doit rédiger un rapport dans lequel il indique, s'il y a lieu, toute non-conformité aux dispositions du présent règlement.

Obligations du propriétaire

29. Le propriétaire de l'immeuble ou bâtiment visé doit prendre les mesures nécessaires pour permettre l'exécution des travaux ordonnés par le tribunal.

Il ne doit pas s'opposer ou nuire aux personnes chargées de les exécuter.

Travaux additionnels

30. Les travaux indiqués dans l'avis de non-conformité sont considérés comme étant un minimum requis. Si avant, pendant ou après leur exécution, ils s'avèrent insuffisants, l'officier désigné peut exiger l'exécution de travaux additionnels.

Avis d'infraction

31. Lorsque le rapport d'inspection indique qu'une propriété n'est pas conforme aux exigences du présent règlement, un avis d'infraction est envoyé ou remis à toute personne raisonnable se trouvant sur la propriété ou placardé sur une porte ou fenêtre du bâtiment, enjoignant au propriétaire de la rendre conforme auxdites exigences. Lorsque le bâtiment n'est pas occupé ou habité par le propriétaire, l'avis est transmis par courrier recommandé au propriétaire à son adresse de résidence ou d'affaires.

Contenu de l'avis d'infraction

32. Outre les mentions requises par le *Code de procédure pénale*, l'avis d'infraction contient notamment :

- a) L'énumération des non-conformités aux exigences du présent règlement.
- b) Les travaux de nettoyage, entretien, réparation, réfection ou remplacement exigés pour le rendre conforme aux exigences du présent règlement.

33. Les dispositions du présent chapitre s'appliquent à tout type d'immeuble en y faisant les adaptations nécessaires.

SECTION II RECOURS CIVIL

Mise en demeure

34. Lorsque la Ville constate une cause d'insalubrité relative à un immeuble ou bâtiment, elle peut faire parvenir une mise en demeure au propriétaire ou à l'occupant lui enjoignant, dans un délai qu'elle détermine, de la faire disparaître ou d'effectuer les travaux nécessaires pour empêcher qu'elle ne se manifeste à nouveau.

Recours civil

35. Si le propriétaire ou occupant de l'immeuble ou bâtiment ne se conforme pas à la mise en demeure dans le délai qui y est mentionné, un juge de la Cour supérieure siégeant dans le district où le bien est situé peut, sur requête présentée même en cours d'instance, lui enjoindre de prendre les mesures requises pour faire disparaître la cause d'insalubrité dans un délai qu'il détermine ou empêcher qu'elle ne se manifeste à nouveau et ordonner, à défaut de se faire, que la Ville pourra elle-même prendre les mesures requises aux frais du propriétaire ou de l'occupant.

Lorsque le propriétaire ou occupant de l'immeuble ou bâtiment est inconnu, introuvable ou incertain, le juge peut autoriser la Ville à prendre sur-le-champ les mesures requises pour remédier à la situation et à en réclamer éventuellement le coût au propriétaire ou occupant.

Taxation

36. Toute somme due à la Ville à la suite de son intervention en vertu de la présente loi est assimilée à une taxe foncière si la créance est reliée à un immeuble et si le débiteur est le propriétaire de cet immeuble. Autrement, la créance est assimilée à une taxe non foncière.

CHAPITRE VI DISPOSITIONS PÉNALES

Amendes

37. Sous réserve des autres recours prévus dans la loi et dans le présent règlement, quiconque contrevient aux dispositions du présent règlement commet une infraction et se rend passible :

- a) D'une amende minimale de 300 \$ pour une première infraction si le contrevenant est une personne physique et de 500 \$ pour une première infraction si le contrevenant est une personne morale et d'une amende minimale de 600 \$ pour une récidive si le contrevenant est une personne physique et de 1 000 \$ pour une récidive si le contrevenant est une personne morale ;
- b) D'une amende maximale de 1 200 \$ pour une première infraction si le contrevenant est une personne physique et de 2 000 \$ pour une première infraction si le contrevenant est une personne morale et d'une amende maximale de 2 400 \$ pour une récidive si le contrevenant est une personne physique et de 8 000 \$ pour une récidive si le contrevenant est une personne morale.

Si une infraction dure plus d'un jour, l'infraction commise à chacune des journées constitue une infraction distincte et les pénalités édictées pour chacune des infractions peuvent être imposées pour chaque jour que dure l'infraction.

Condamnation pénale

38. Lorsque le propriétaire ou occupant d'un immeuble ou bâtiment est déclaré coupable d'une infraction à un règlement relatif à la salubrité, un juge peut, en plus d'imposer toute autre peine, prononcer toute ordonnance dans le respect de ses compétences.

Un préavis de la demande d'ordonnance doit être donné par le poursuivant à la personne que l'ordonnance pourrait obliger à enlever la cause d'insalubrité, sauf si ces parties sont en présence du juge.

Faute contributive

39. Si après avoir été avisé, le propriétaire n'effectue pas les travaux requis à la suite des agissements d'un de ses locataires, ce dernier peut recevoir un constat d'infraction pour avoir contribué à la même faute que son locataire.

Taxes

40. Toute somme due à la municipalité à la suite de son intervention en vertu du présent règlement est assimilée à une taxe foncière si la créance est reliée à un immeuble et si le débiteur est le propriétaire de cet immeuble. Autrement, la créance est assimilée à une taxe non foncière.

CHAPITRE VII DISPOSITIONS TRANSITOIRES

41. Le règlement 868 est réputé être abrogé au moment où l'ensemble des constats d'infraction encore en litige à la Cour municipale de la MRC de Vaudreuil-Soulanges aura été réglé.

Les contrevenants ayant été accusés sous l'ancien régime pourront bénéficier de la peine la plus clémente entre le présent règlement et le règlement numéro 868.

CHAPITRE VIII DISPOSITIONS FINALES

Dispositions non limitatives

42. Aucune disposition du présent règlement ne doit être interprétée comme limitant les droits et recours pouvant être exercés par la Ville en vertu de la *Loi sur la qualité de l'environnement* (L.R.Q., c. Q-2), de la *Loi sur l'aménagement et l'urbanisme* (L.R.Q., c. A-19.1), de la *Loi sur la sécurité incendie* (L.R.Q., chapitre S-3.4), de toute autre loi ou de tout autre règlement fédéral, provincial et municipal.

Limitation de responsabilité

43. Aucune des dispositions du présent règlement ne peut être invoquée à l'encontre de la Ville pour toute activité qu'elle réalise dans le cadre de ses fonctions ou dans le cadre d'activités autorisées par cette dernière.

Préséance du présent règlement

44. Le présent règlement prévaut, à toutes fins que de droit, sur toute disposition incompatible de tout autre règlement de nature municipale à l'exception du règlement de zonage.

Entrée en vigueur

45. Le présent règlement entre en vigueur selon la Loi.

M. CLAUDE COMEAU, MAIRE

M^E CHARLOTTE GAGNÉ, DGA ET GREFFIÈRE